

## ENCODER

### Machine de tampographie



MACHINES DE TAMPOGRAPHIE ACCESSOIRES SERVICE

**Machine de tampographie pour les positions d'impression les plus difficiles**  
**Impression brillante dans toutes les inclinaisons même à 180°**  
**Spécialement développée pour l'intégration dans des automations de tout type**

Machines de tampographie standard

# Série **ENCODER**

La série **ENCODER** a été spécialement développée pour l'intégration dans des automatisations de tout type.

Possibilités de commande variables :  
Nous vous proposons, dans la série EP, trois commandes électroniques différentes au choix.

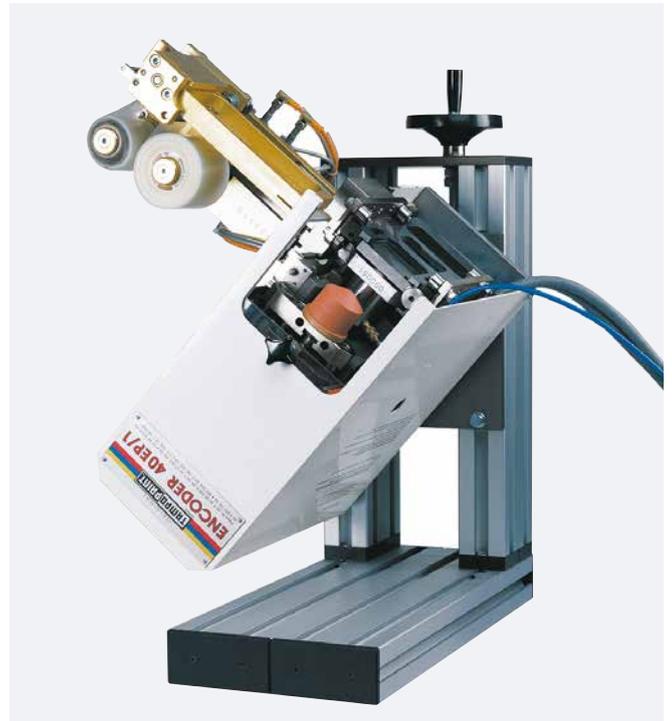
Positions de montage variables :  
Les modèles **ENCODER EP/1**, équipés d'un piston dans l'encrier/encrier raclant et d'un dispositif de réglage en hauteur, permettent d'obtenir toutes les positions d'impression.

Équipée d'un bâti en aluminium vous permettant de faire tourner l'**ENCODER EP/1** sur 360°. La hauteur est réglable à l'aide d'une manivelle.

Pas de refus dû à des impressions manquées :  
Le système d'enlèvement des encres résiduelles (en option) peut être monté au choix à gauche ou à droite sur la série **EP**.



**ENCODER 40 EP**



**ENCODER 40 EP/1**

Position de montage entre 90–180° avec l'option système d'enlèvement des encres résiduelles

Série ENCODER

# Le changement en point de mire



**Avec la tampographie**  
tout devient reconnaissable

Technique

# Série ENCODER

| ENCODER  |          | ENCODER 40<br>EP & EP/1           | ENCODER 50<br>EP & EP/1           |
|--|----------|-----------------------------------|-----------------------------------|
| Version table                                    | N° réf.  | 01 00 57 / 01 00 58 <sup>1)</sup> | 01 00 36 / 01 00 56 <sup>1)</sup> |
| Système d'enlèvement des encres résiduelles      |          | en option                         | en option                         |
| Marche cycle par cycle                           |          | oui                               | oui                               |
| Impression multiple                              |          | oui                               | oui                               |
| Marche continue                                  |          | oui                               | oui                               |
| Compteur de pièces                               |          | oui                               | oui                               |
| Régulation graduelle de la vitesse               |          | oui                               | oui                               |
| Nombre de cycles/heure                           | max.     | 400–3500                          | 400–2400                          |
| Encrier/encrier raclant                          | ø mm     | 42                                | 60                                |
| Pression d'appui de l'encrier raclant graduelle  |          | oui                               | oui                               |
| Dimension du cliché                              | mm       | 60 x 105                          | 70 x 140                          |
| Dimension max. du motif imprimé                  | ø mm     | 37                                | 55                                |
| Course du tampon au-dessus de la pièce graduelle | mm       | 50–100 (125–300 <sup>2)</sup> )   | 50–100 (125–300 <sup>2)</sup> )   |
| Course du tampon au-dessus du cliché             | mm       | 20–40                             | –                                 |
| Hauteur montage tampon maxi.                     | mm       | 50                                | 60                                |
| Force de pression                                | N        | 270                               | 450                               |
| Entraînement                                     |          | électropneumatique                | électropneumatique                |
| Puissance  | kW       | 0,5                               | 0,5                               |
| Tension de raccordement                          | V/phasée | 230V/1/N/PE                       | 230V/1/N/PE                       |
| Interface  |          | –                                 | –                                 |
| Fréquence du réseau                              | Hz       | 50–60                             | 50–60                             |
| Commande   |          | automate programmable industriel  | automate programmable industriel  |
| Tension de commande                              | V/CC     | 24                                | 24                                |
| Pré-fusible                                      | A        | 16                                | 16                                |
| Raccord pneumatique filtre fin 5 µm              | bar      | 6                                 | 6                                 |
| Consommation d'air/cycle                         | NL       | 1,5                               | 3,9                               |
| Largeur  | mm       | 153                               | 173                               |
| Profondeur                                       | mm       | 325                               | 380                               |
| Hauteur  | mm       | 337                               | 383                               |
| Poids  | env. kg  | 23                                | 29                                |

1) EP/1 = Régulation de la surpression dans l'encrier/encrier raclant, appareil de commande du vacuum 2) Distance spéciale

Version sur socle (en option)

Machines de tampographie standard

# Série ENCODER

## ENCODER

Positions et angles  
d'impression variables



## ENCODER EP

Machine entièrement automatique pour  
l'industrie medico-technique



## Inclus dans la livraison

- Kit d'outillage
- Gobelet en papier
- Bouteille à bec
- Table de montage
- Pince
- Encrier/encrier raclant
- Bague de maintien
- Tampon
- Documentation

## Accessoires et options

- ENCODER bâti en aluminium 360° avec réglage de la hauteur via remontoir
- Extension de la course 50 EP au choix 160, 200, 300 mm – ex usine
- Appareil de commande du vide EP/1 – Régulation de la surpression avec soufflet spécial
- Enlèvement des encres résiduelles gauche/droit EP
- Inclinaison du tampon, dispositif de traction
- Boîtier de commande avec automate programmable industriel et écran de contrôle intégré dans le boîtier de commande
- Boîtier de commande avec automate programmable industriel et télécommande avec écran
- Télécommande avec écran, sans commande par automate programmable industriel

**TAMPOPRINT® GmbH**  
Lingwiesenstraße 1  
70825 Korntal-Münchingen  
GERMANY

Tel. +49 7150 928-0  
Fax +49 7150 928-400

info@tampoprint.de  
www.tampoprint.de

**TAMPOPRINT® IBERIA S.A.U.**  
Polígono Industrial Martorelles  
C/ Sant Martí, s/n (entre Gorgs y Mogent)  
08107 Martorelles (Barcelona), SPAIN

Tel. +34 93 2327161  
Fax +34 93 2471500

tampoprint@tampoprint.es  
www.tampoprint.es

**TAMPOPRINT® INTERNATIONAL CORP.**  
1400 26th Street, Vero Beach  
FL 32960  
USA

Tel.+1 772 778-8896, 800 810-8896  
Fax +1 772 778-8289

info@tampoprint.com  
www.tampoprint.com



Données techniques  
tampo.link/encoder

La reproduction de la désignation des produits ou des marques inhérentes à ce prospectus, n'autorise pas à supposer, même en l'absence de caractérisations particulières, que tels noms ou tels symboles puissent être considérés comme libres dans le sens de la législation sur les marques et ainsi librement reproduits. Tous les droits restent la propriété du dépositaire. Les produits TAMPOPRINT font l'objet de développement permanent à la pointe de la technique. Les illustrations et les descriptions sont, de ce fait, non contractuelles. Nos machines sont fabriquées en conformité avec les directives européennes en vigueur en matière de machines et des produits aux normes EN 1010 - 1 et 1010 - 2.

Copyright © TAMPOPRINT GmbH. Sous réserve de modifications techniques ou autres.

Tous les sites sont certifiés ISO 9001:2015

09/2021